

Приветствие участникам Международного форума «Российская неделя здравоохранения - 2018»

## Welcome Message to the participants of the Russian Health Care Week 2018

## Уважаемые коллеги!

Позвольте от лица Ассоциации оздоровительного туризма поприветствовать всех участников, гостей и организаторов Международного научно-практического форума «Российская неделя здравоохранения - 2018»!

Благодаря успешному сотрудничеству с блестящей командой организаторов Форума, всегда открытой новым идеям и предложениям, Ассоциация оздоровительного туризма смогла найти единомышленников среди участников, а также озвучить ряд инициатив, которые в дальнейшем послужили основой для реализации новых проектов, направленных на развитие санаторно-курортной отрасли.

Международная выставка «MedTravelExpo. Санатории. Курорты. Медицинские центры», посвященная санаторно-курортному комплексу, которая впервые прошла в рамках «Российской недели здравоохранения» год назад, объединила на крупнейшей специализированной площадке страны ведущих игроков отрасли и принесла свои результаты. Обширная деловая программа позволила поднять острые вопросы отрасли, обсудить с коллегами новые тенденции в оздоровительном отдыхе и сценарии решения общих проблем. Мы уверены, что в 2018 году мероприятие будет еще более насыщенным и продуктивным!

Желаю всем участникам Форума эффективной работы, крепкого здоровья и отличного настроения!

Dear colleagues,

Let me, on behalf of the Association of Wellness Tourism, welcome all exhibitors, visitors and organizers of Russian Health Care Week 2018!

Thanks to successful cooperation with the Week's organizers, who are always open to new ideas and suggestions, the Association of Wellness Tourism managed to find likeminded people among the participants as well as to bring forward initiatives which later served as a framework for implementing new projects related to development of the resort and spa industry.

The MedTravelExpo. Medical Clinics. Health and Spa Resorts international exhibition, which was first held within the Russian Health Care Week a year ago, brings together the industry's leaders at this country's largest exhibition venue with great results. The Week's rich programme of associated events allowed its participants to discuss the most relevant issues, new trends in the health resort industry and the ways to tackle common problems. We are positive that the edition of 2018 will be even more eventful and fruitful!

I would like to wish all participants fruitful work, good health and positivity!

Elena Trubnikova

Chairwoman Association of Wellness Tourism

Председатель Ассоциации оздоровительного туризма **Е.А. Трубникова** 

